#### SUBSIDIARY LEGISLATION

#### Regulations under section 24

### **BUSINESS NAMES REGULATIONS**

S.4/58S.81/58

Commencement: 1st March 1958

- These regulations may be cited as the Business Names Regula- Citation 1. tions
  - In these regulations 2.

Interpretation

"the Registrar" means the person appointed as Registrar under section 3 of the Act.

The following additional particulars shall be furnished upon the registration of a firm, individual, or corporation within the provisions of section 5 of the Act —

Additional particulars to be furnished under section 5

- (a) the full names of the individual or of each partner in the firm, or the name of the corporation on whose behalf the business is carried on:
- (b) the usual residence of the individual or of each partner in the firm or the registered office of the corporation;
- (c) the business name and address of the foreign firm as general agent for which the business is carried on.
- 4. The signatures of all persons signing a statement or notice for Attestation registration under the Act shall, if made in Brunei, be attested by the Registrar or by a magistrate; if made elsewhere, by a Brunei Consul exercising his function in that place, a Justice of the Peace, a Commissioner for taking affidavits, a notary public, or any person authorised by the law of that place to administer an oath.

of signatures

- 5. The register directed to be kept under the Act may be kept in a Register book whether loose-leaf or otherwise, or in any system of card record which the Registrar may deem appropriate.
- 6. (1) The forms set out in the First Schedule hereto, or forms to Forms the like effect, shall be the forms to be used for the several purposes for which the same are appropriate.

### [Subsidiary]

(2) The Registrar may, of his own motion, add to any form prescribed by these regulations such notes and directions as he may think fit for the guidance of persons using such forms, and in particular for directing attention to such provisions of the Act as affect the subject matter of such forms respectively.

Fees

7. The fees set out in the Second Schedule hereto shall be paid to the Registrar for the several matters referred to in such Schedule.

# FIRST SCHEDULE

(Regulation 6 (1))

# FORM I

# **BUSINESS NAMES ACT (CAP. 92)**

(Section 6)

# Registration of a Firm, Individual, or Corporation carrying on business under a Business Name

Business Name				
Place or place of bu particular address or the business is carried principal place of bu one).  Date of commencements	d on, (indicating the siness, if more than ent			
Full names of the individuals and names of corporations.	Usual residences of the individuals or the registered offices in Brunei, of the corporations.  Other business occupation any) of the individuals.			
Signed at	on the day of	19		
Before meSigned at	on the day of	Jsual signature)		
Before me	(U	Jsual signature)		
Signed byCom	a Director the Secretary of pany Berhad, on theday of .	of, 19		
Before me	(U	(sual signature)		

[Subsidiary]

# **FORM II BUSINESS NAMES ACT (CAP. 92)**

(Section 5)

Statement of additional particulars to be furnished on the registration of a firm, individual, or corporation having a place of business within Brunei and carrying on business wholly or mainly as attorney, nominee or trustee of or for another firm, individual, or corporation or acting as general agent for any foreign firm.

(Business name ......)

Full names of the individual or of each partner of the firm, or the name of the corporation on whose behalf business is carried on.	Usual residence of the individual or of each partner in the firm, or the registered office of the corporation.
Business name of the foreign firm as general agent for whom the business is carried on.	Address of such foreign firm.
Signed at on the	day of, 19
	(Usual signature)
Before me	
Signed at on the	day of, 19
Defens me	(Usual signature)
Before me	
Signed by	a Director ofthe Secretary
	day of 19
	(Usual signature)
Before me	(Osuai signature)

### **FORM III**

### **BUSINESS NAMES ACT (CAP. 92)**

(Section 10)

### STATEMENT OF CHANGE IN REGISTERED PARTICULARS

ITEMS 1 TO 8 SHOULD BE COMPLETED ONLY WHERE A CHANGE AS INDICATED HAS TAKEN PLACE; IF INSUFFICIENT SPACE IS AVAILABLE AN ANNEXURE SHOULD BE USED.

This statement should be posted or delivered to the Registrar, accompanied by the prescribed fee as shown below, within 14 days of the date of the change.

TH	IE FOLLOWING IS A STATEMENT OF THE CHANGE/S IN THE PAR-
TI	CULARS REGISTERED IN RESPECT OF
	(Business name of the individual, firm or corporation as already registered)
CA	ARRIED ON AT
	(Place or places of business)
1.	THE BUSINESS NAME HAS BEEN CHANGED TO
	Date of change
	The certificate of registration should be produced.
FE	E.—\$10 if furnished within 14 days of the change, or \$20 if furnished after that period. If any other change/s took place at the same time, a total of \$25 if furnished within 14 days of the change, or \$50 if furnished after that period
2.	THE GENERAL NATURE OF THE BUSINESS HAS BEEN CHANGED
TC	)
•••	Date of change FEE:—\$5
3.	
•••	Date of change

[Subsidiary]				
(b) THE BUSINESS IS BEING				
ADDRESS		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
Date of change				
(c) THE FOLLOWING BUS	SINESS ADD	RESSES	HAS	BEEN
ABANDONED				
Date of abandonment				
		o DEEN O		ъ то
(d) THE PRINCIPAL PLACE OF	BUSINESS HA	S BEEN C	CHANGE	DTO
		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		
		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		
Date of change			F	EE:—\$5
4. OWNERSHIP OF THE BUSINES	S HAS BEEN T	RANSFE	RRED T	0
	1			
Full Names	Occupation	Reside	ential Add	dress
Te		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • • • • • • •
If any person is a minor the date of his birth	snouid de given. ND/OR			
,				
Name of Corporation	Registo	ered Office	in Brune	21 
Date of transfer		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		
FEE.—\$10 if furnished within 14 days of t		r. or \$20 if	furnished	after that
period		,		
5. (a) THE FOLLOWING PERSO TIRED FROM THE BUSINE		ORATIO	NS HAV	'E RE-
Full Names	Nan	ne of Corp	oration	
•••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •			• • • • • • • •
			• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
Date of retirement				

**CAP. 92** 

-			
ſS			

	(b) THE FOLLOWING PERSON NERS	IS HAVE BEEN	N ADMITTED AS PART-
	Full Names	Occupation	Residential Address
	ny person is a minor the date of his birth		<u> </u>
	Date of admission		
	(c) THE FOLLOWING CORPOR PARTNERS	RATIONS HAV	E BEEN ADMITTED AS
	Name of Corporation	Registe	ered Office in Brunei
<b>FE</b> 1	E.—\$10 if furnished within 14 days of the furnished after that period  THE RESIDENTIAL ADDRESS REGISTERED OFFICE IN BRUN HAS BEEN CHANGED TO (full name of	(IN CASE OF	A CORPORATION, THE
	Date of change		FEE:\$5
7.	THE NAME OF(full name of	H proprietor or part	
	Date of change		FEE:—\$5
8.	THE OCCUPATION OF		= +-
	(full name of pro	oprietor and partn	er)
	Date of change		FEE:\$5

[Subsidiary]

### **IMPORTANT**

1. THIS STATEMENT SHOULD BE SIGNED BY ALL RETIRING, CONTINUING AND NEW PARTNERS AND BY A DIRECTOR OR THE SECRETARY OF EACH CORPORATION WHICH IS A PARTNER, OR IN THE CASE OF A CHANGE OF OWNERSHIP BY ALL THE FORMER AND NEW OWNERS:

OR

BY ANY ONE CONTINUING OR NEW PARTNER, DIRECTOR OR SECRETARY, OR NEW OWNER, PROVIDED THAT SUCH PERSON ALSO MAKES THE STATUTORY DECLARATION HEREUNDER.

2. IF ANY SIGNATURE IS BY AN ATTORNEY THE POWER OF ATTORNEY SHOULD BE PRODUCED.

Signed at	on the	day of
,	19	
* Before me		(Usual Signature)
,	19	
Signed at	on the	day of
,	19	
		(Usual Signature)
* Before me		
Signed at	on the	day of
,	19	
		(Usual Signature)
* Before me		
Signed by		a Director
of		the Secretary Company Berhad on
the	day of	19
* Before me		(Usual Signature)

<sup>\*</sup> If signed in Brunei the witness must be the Registrar or a magistrate; if signed elsewhere, a Brunei Consul exercising his function in that place, a Justice of the Peace, a Commissioner for taking affidavits, a Notary Public, or any persons authorised by the law of that place to administer an oath.

CTA	TI	IT	<b>DV</b>	DECI	I A D	ATION

I, of	
do hereby solemnly and sincerely declare that a	
Statement, signed by me on the	day
of, 19, a	are true.
And I make this solemn declaration conscient true and by virtue of the provisions of the †Statuto	, .
Subscribed and solemnly declared by	
the above-named	
in Brunei this	
Before me	

<sup>†</sup> If made elsewhere than in Brunei, the declaration should be made according to the law of that place and the form suitably amended.

# LAWS OF BRUNEI

32	CAP.	92	Business Names
Subsidiar	ry]		
tateme	ent No	•••••	
acket l	No		
			ICINICCO NAMEC ACT
			JSINESS NAMES ACT
		CHANGE IN	N REGISTERED PARTICULARS
			<del></del>
led in	the Office	of the Registi	rar General of Brunei the
			day of 19
			REGISTRAR

# FORM IV

# **BUSINESS NAMES ACT (CAP. 92)**

(Section 11)

# Notice of Cessation of Business or Abandonment of the use of a Business Name

Notice is hereby given that the firm, individual, or corporation registered under the
business name of
*has ceased to carry on business *has abandoned the use of such business name
Signed at on the day of, 19
(Usual signature)
Before me
Signed at on the day of, 19
(Usual signature)
Before me
Signed by a Director of the Secretary
the secretary
Company Berhad, on the day of
(Usual signature)
Before me

\*Strike out inappropriate clause.

**CAP. 92** 

Business Names

[Subsidiary]

# FORM V

# **BRUNEI**

# **BUSINESS NAMES ACT (CAP. 92)**

(Section 16)

# **Certificate of Registration**

I hereby certify that registration pursuant to the Business Names Act (Chapter 92) has been effected in respect of a business carried on at (place of business)
under
the business name of
Given under my hand this day of
one thousand nine hundred and
Registrar

# SECOND SCHEDULE

# (Regulation 7)

		\$	¢	
(a)	Upon furnishing a statement pursuant to section 6 of the Act —			
	(i) in the case of a statement furnished by or on behalf of a firm, individual, or corporation who or which has been carrying on business before the commencement of the Act —			
	if furnished within the time prescribed by the proviso to subsection (1) of section 8 of the Act	25	00	
	if furnished after that time	50	00	
	(ii) in the case of a statement furnished by or on behalf of a firm, individual, or corporation who or which commences business after the com- mencement of the Act —			
	if furnished before the business is com- menced	25	00	
	if furnished after the commencement of the business	50	00	
(b)	Upon furnishing a statement of change of particulars pursuant to section 10 of the Act —			
	(i) in respect of the business name or the proprietorship of the business carried on thereunder —			
	if furnished within 14 days of the change	10	00	
	if furnished after the expiration of that period	20	00	
	(ii) in respect of change of business name and any other changes which took place at the same time —			
	if furnished within 14 days of the change	25	00	
	if furnished after the expiration of that period	50	00	
	(iii) relating to any other registered particular	5	00	
(c)	Upon furnishing a statement of change of particulars pursuant to section 22 of the Act	5	00	

36	CAP. 92	Business Names		
[Subsidiary]				
	way	n filing any statutory declaration (other than by of verification of a statement lodged in pursuance e Act)	25	00
	(e) Upor	n production of any power of attorney	5	00
	` '	search in the register and index (when no other at the same time paid)	2	50
	,	nspecting or making extracts from, or a copy of tatement furnished in pursuance of the Act	2	50
	furni	certified copy of, or extract from, any statement shed in pursuance of the Act not exceeding 10	25	00
		sach additional folio	25 2	00 50
		certificate of registration, or non-registration r section 17 (2) of the Act	25	00
	istrat	n every inquiry by letter in reference to any region under the Act, including any necessary	5	00
	cums	certificate of registration altered to meet the circulatances of the case under section 22(2) of the	5	00
		a search as to whether a name proposed to be ted as a business name is available —		
		for each name	5	00